rubi

Manuel d’installation
Instruction manual

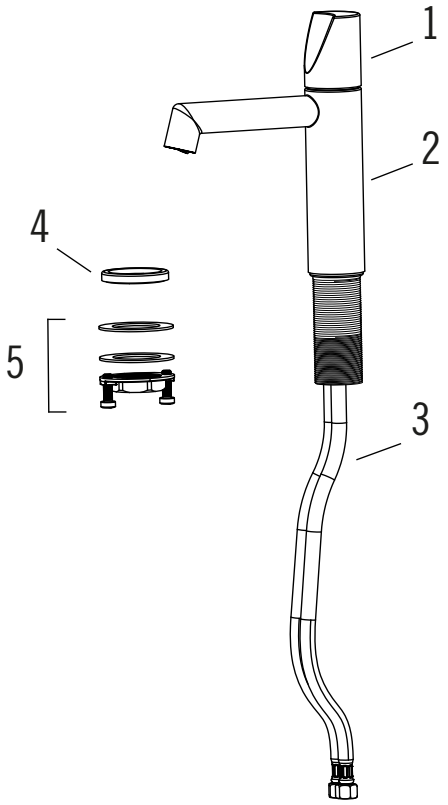
ROBINET DE LAVABO MONOCOMMANDE
SINGLE-LEVER WASHBASIN FAUCET

Ce manuel peut convenir à plusieurs modèles /
This manual apply to several models

Ce manuel peut convenir à plusieurs modèles / This manual apply to several models:

Liste des pièces / Parts list :

01. Poignée / Handle
02. Robinet / Faucet
03. Flexibles d'entrée d'eau / Water inlets hoses
04. Rosace / Flange
05. Ensemble d'attaches / fixing kit



* Avant de commencer fermez l'alimentation d'eau. / Before you begin, turn off the water supply.

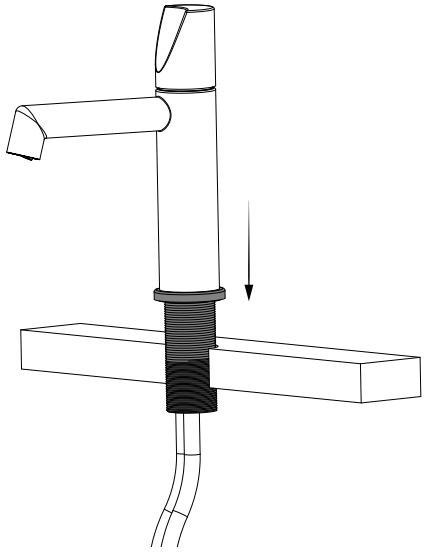
* Vérifier que toutes les pièces de votre robinet sont dans l'emballage. / Make sure you have all the parts in hand.

Liste des outils nécessaires / List of necessary tools :

- Perçeuse / Drill
- Emporte-pièce 1 3/8'' (35 mm) / 1 3/8'' (35mm) Hole saw
- Tournevis / Screwdriver
- Clé anglaise / Wrench
- Clé d'aérateur (incluse) / Aerator key (included)

Préparation / preparation :

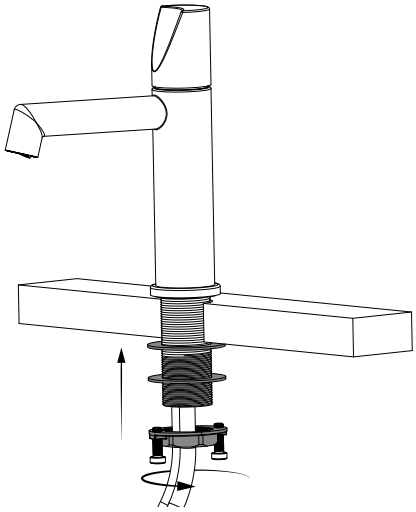
Diamètre de perçage / Drilling diameter :
1 3/8'' (35 mm)



1

Insérez la rosace du robinet à la base de celui-ci et déposez le robinet dans le trou percé au préalable.

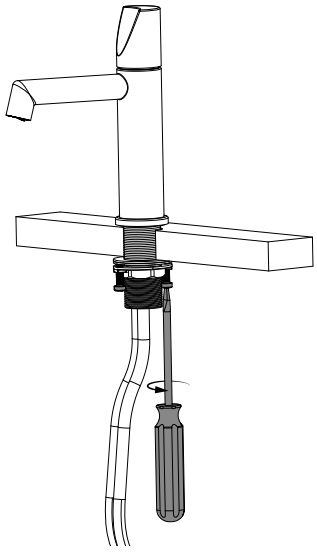
Insert the base flange on the faucet sleeve and drop the faucet in place.



2

Sous la surface d’installation, insérez la rondelle de caoutchouc et celle d’acier puis vissez la bague de laiton au manchon du robinet.

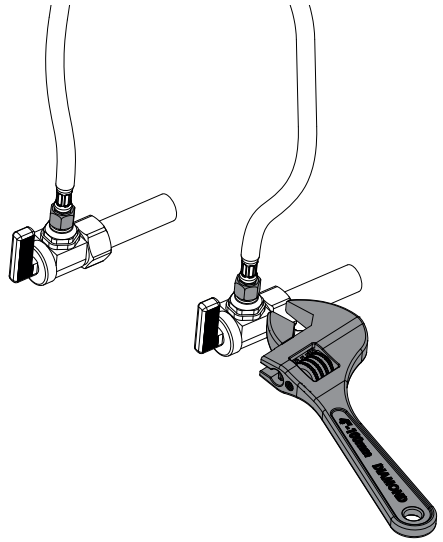
Under the mounting surface, insert the rubber washer and the steel washer and screw the brass ring to the faucet threaded sleeve.



3

Solidifiez l’assemblage en vissant les vis d’ajustement à l’aide d’un tournevis.

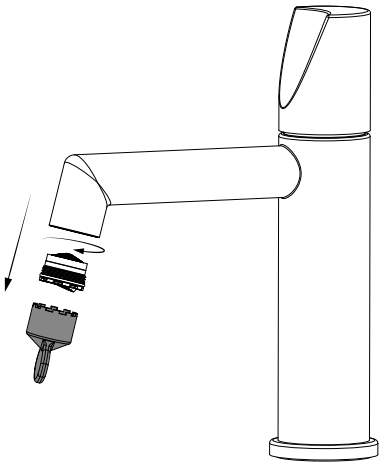
Solidify the assembly by screwing the adjusting screw with a screwdriver.



4

Fixez les flexibles d’entrée d’eau aux extensions et aux valves d’arrêts respectives.

Thighten both water inlet hoses to the extensions and respective shut-off valves.



5

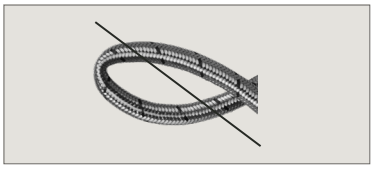
À l’aide de la clé fournie, retirez l’aérateur. Faites couler l’eau froide, puis chaude pendant au moins 1 minute. Replacez l’aérateur ensuite.

With the key provided, remove the aerator. Run cold then warm water for at least 1 minute. Put the aerator back in place.

Installation inadéquate / Improper installation :

L'illustration ci-dessous montre une installation inapprociée du flexible. La courbe du flexible est trop applatie et ne permet pas une bonne circulation d'eau.

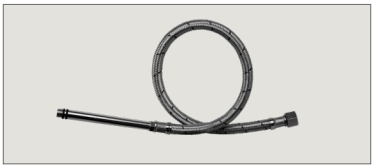
The illustration below shows an improper installation of the hose. The curve of the hose is crushed and doesn't allow an adequate fitting.



Installation adéquate / Proper installation :

L'illustration ci-dessous montre une installation approciée du flexible. La courbe du flexible n'est pas écrasée et permet un raccord adéquat.

The illustration below shows a proper installation of the hose. The curve of the hose is not crushed and allows an adequate fitting.



Attention / Warning :

L'utilisation avec une substance autre que l'eau pourrait endommager et causer un bris d'équipement. Éviter tout contact, ainsi que l'entreposage, avec les produits ménagers, chimiques et corrosifs. Ne pas nettoyer avec des produits rugueux ou des matières abrasives.

Using a substance other than water could damage and cause equipment failure. Avoid contact and storage, with household products, chemicals and corrosive. Do not clean with rough or abrasive materials.

Entretien / Maintenance :

Pour nettoyer votre robinet, un savon doux, de l'eau chaude et un linge doux suffiront pour faire disparaître saletés, tâches et traces d'accumulation de savon. Rincez après le nettoyage et asséchez avec un linge doux et sec pour retrouver le lustre original de votre robinet. La garantie sera nulle et non avenue dans les cas d'utilisation de produits nettoyants inadaptés (particulièrement ceux contenant des agents abrasifs, cires, alcools, ammoniaques, javelisants, acides, des solvants ou autres produits chimiques corrosifs), qu'ils soient utilisés par l'acheteur ou par un tiers pour l'acheteur/propriétaire.

A mild detergent, warm water and a soft cloth will remove normal dirt and soap accumulations on your faucet. Rinse thoroughly after cleaning and wipe with a soft dry cloth to restore original luster of your faucet. Do not use harsh abrasives cleaners to clean your shower head. The warranty will be void in case of use of unsuitable cleaning products (especially those containing abrasive cleansers, waxes, alcohols, ammoniated, bleach, acids, solvents or other harsh chemicals), whether they are used by the purchaser or a third party for the buyer/owner.

Garanties / Warranty :

La garantie sur les produits Rubi s'applique à tout défaut de fabrication ou au matériel. La garantie est valide pour le premier propriétaire du produit et celle-ci n'est pas transférable. Certaines modalités et conditions s'appliquent, référez-vous à la section Garantie pour de plus amples informations: https://rubi.ca/fr-CA/garantie

The warranty on Rubi products applies to any manufacturing defect or material. The warranty is valid for the first owner of the product and is not transferable. Terms and conditions apply, refer to Warranty section for more information: https://rubi.ca/en-CA/garanty